

# Enquête annuelle de 2020 sur les industries de l'exploitation forestière

**CONFIDENTIEL une fois rempli.**

According to our files your language of preference is French, should you wish to receive this document in English, please call us toll-free at:  
1-800-858-7921 or TTY 1-800-363-7629

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, *Lois révisées du Canada*, 1985, chapitre S-19.  
**EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.**

## Introduction

### But de l'enquête

Cette enquête sert à recueillir les données financières et les données d'exploitation nécessaires à l'élaboration des politiques et des programmes économiques nationaux et régionaux.

Les données tirées de cette enquête sont utilisées par le milieu des affaires, les associations manufacturières, les ministères fédéraux et provinciaux, ainsi que les organisations internationales pour :

- tracer un portrait des secteurs de la fabrication et de l'exploitation forestière;
- réaliser des études de marché;
- prévoir la demande;
- élaborer des politiques commerciales et tarifaires.

De plus, les entreprises utilisent les données pour comparer leur rendement à la moyenne des entreprises de leur secteur, évaluer leurs projets d'expansion et définir des plans d'affaires pour les investisseurs.

Les renseignements que vous fournissez pourraient aussi être utilisés par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche.

Votre participation à cette enquête est requise en vertu de la *Loi sur la statistique*.

### Sécurité des renseignements transmis par télécopieur ou courriel

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou courriel peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*.

**Note :** Nos questionnaires en ligne sont sécurisés, il n'y a aucun risque d'interception des renseignements lorsque vous répondez aux enquêtes en ligne de Statistique Canada.

### Confidentialité

La *Loi sur la statistique* protège la confidentialité des renseignements recueillis par Statistique Canada.

### Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Les renseignements sur la confidentialité, les ententes de partage de données et les couplages d'enregistrements se trouvent à la dernière page du questionnaire.

**Veillez retourner le questionnaire dans les 21 jours.**

**Veillez poster le questionnaire dûment rempli dans l'enveloppe ci-jointe ou le télécopier à Statistique Canada au 1-888-883-7999.**

S'il vous est impossible de le remplir dans les 21 jours **OU** si vous avez besoin d'aide, appelez-nous au **1-800-858-7921** ou **ATS 1-800-363-7629**.

Statistique Canada  
Division des opérations et de l'intégration  
150, promenade Tunney's Pasture  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

**Consultez notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca)**

## Instructions de déclaration

- Veuillez écrire en caractères d'imprimerie, à l'encre.
- Déclarez les montants **en milliers de dollars canadiens**.
- **Exclure** la taxe de vente.
- Les pourcentages devraient être arrondis en nombres entiers.
- Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, fournir l'estimation la plus exacte possible.
- Veuillez consulter le guide de déclaration au [www.statcan.gc.ca/guides-f](http://www.statcan.gc.ca/guides-f) pour obtenir plus de renseignements.

## Renseignements sur l'entreprise ou l'organisation et la personne-ressource

1. **Vérifiez ou indiquez la dénomination sociale et le nom commercial** de l'entreprise ou de l'organisation et corrigez-les au besoin.

**Note :** Les modifications apportées à la dénomination sociale doivent être effectuées uniquement dans le but de corriger une erreur d'orthographe ou de typographie.

Dénomination sociale

Nom commercial (s'il y a lieu)

2. **Vérifiez ou indiquez les coordonnées de la personne-ressource** de l'entreprise ou de l'organisation désignée pour recevoir ce questionnaire et corrigez-les au besoin.

**Note :** La personne-ressource désignée est la personne qui devrait recevoir ce questionnaire, mais elle n'est pas nécessairement celle qui le remplit.

Prénom

Nom de famille

Titre

Langue de communication préférée

Français  Anglais

Adresse postale (numéro et rue)

Ville

Province, territoire ou état

Code postal ou code de zone

Exemple : A9A 9A9 ou 123 45-1234

Pays

Adresse de courriel

Exemple : utilisateur@exemple.gov.ca

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

Numéro de poste (s'il y a lieu)

Numéro de télécopieur (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

3. Vérifiez ou indiquez le statut opérationnel actuel de l'entreprise ou de l'organisation identifié au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial mentionnés ci-dessus.

B00323

1  Opérationnelle → Passez à la question 4

2  N'est pas opérationnelle en ce moment

p. ex. fermeture temporaire ou permanente, changement de propriétaire

Pourquoi cette entreprise ou organisation n'est-elle pas opérationnelle en ce moment?

B00309

2  Exploitation saisonnière → Passez à la question 3a

3  A cessé ses activités → Passez à la question 3b

4  A vendu ses entités opérationnelles → Passez à la question 3c

5  A fusionné avec plusieurs entreprises ou organisations → Passez à la question 3d

6  Temporairement inactive, mais rouvrira → Passez à la question 3e

7  N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons → Passez à la question 3f

### 3a. Exploitation saisonnière

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités pour la saison?

Date B00217

Quand cette entreprise ou organisation s'attend-elle à reprendre ses activités?

Date B00218    → Passez à la question 4

### 3b. A cessé ses activités

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

Date B00211

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00311

1  Faillite

2  Liquidation

3  Dissolution

4  Autre  
Précisez les autres raisons pour lesquelles les activités ont cessé

B00312

→ Passez à la question 4

3c. A vendu ses entités opérationnelles

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle été vendue?

B00212

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quelle est la dénomination sociale de l'acheteur?

B00406

→ Passez à la question 4

3d. A fusionné avec plusieurs entreprises ou organisations

Quand la fusion de cette entreprise ou organisation a-t-elle eu lieu?

B00213

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quelle est la dénomination sociale de l'entreprise ou de l'organisation ainsi créée ou qui demeure?

B00407

Quelles sont les dénominations sociales des autres entreprises ou organisations fusionnées?

B00408

→ Passez à la question 4

3e. Temporairement inactive, mais rouvrira

Quand cette entreprise ou organisation est-elle devenue temporairement inactive?

B00214

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quand cette entreprise ou organisation prévoit-elle reprendre ses activités?

B00215

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation est-elle temporairement inactive?

B00313

→ Passez à la question 4

3f. N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00216

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00314

4. Vérifiez ou indiquez la principale activité actuelle de l'entreprise ou de l'organisation identifiée au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial.

Note : La description de l'activité a été attribuée à l'aide du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN).

B05002

1  Ceci est l'activité principale actuelle → Passez à la question 7

2  Ceci n'est pas l'activité principale actuelle  
Fournir une description brève mais précise de l'activité principale de cette entreprise ou organisation  
p. ex. fabrication de céréales à déjeuner, magasin de chaussures, développement de logiciels

B05003

5. Est-ce que l'activité principale de cette entreprise ou organisation a déjà été classifiée comme :

B05111

1  Oui

2  Non → Passez à la question 7

6. Quand le changement d'activité principale a-t-il eu lieu?

Date

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

7. Y a-t-il d'autres activités qui contribuent de manière considérable (au moins 10%) au revenu de cette entreprise ou organisation?

B05024

1  Oui, il existe d'autres activités

2  Non, c'est la seule activité significative → Passez à la prochaine section

8. Fournir une description brève mais précise de l'activité secondaire de cette entreprise ou organisation.

p. ex. fabrication de céréales à déjeuner, magasin de chaussures, développement de logiciels

B05005

9. Environ quel pourcentage des revenus de cette entreprise ou organisation est généré par chacune des activités suivantes?

Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, fournir l'estimation la plus exacte possible.

Pourcentage des revenus

B05004

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	%
----------------------	----------------------	----------------------	---

B05006

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	%
----------------------	----------------------	----------------------	---

B05008

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	%
----------------------	----------------------	----------------------	---

B05000

1	0	0	%
---	---	---	---

a. Activité principale .....

b. Activité secondaire .....

c. Toutes autres activités .....

Total des pourcentages .....



## Revenus

- Notes :**
- Il est possible qu'une répartition détaillée vous soit demandée dans d'autres sections.
  - Ces questions s'adressent à de nombreuses industries différentes – il est possible que certaines questions ne s'appliquent pas à cette unité commerciale.
  - Veuillez consulter le guide de déclaration pour obtenir des instructions détaillées.
  - Veuillez déclarer tous les montants **en milliers de dollars canadiens**.

Quel était le revenu de cette unité commerciale provenant de chacune des sources suivantes?

	<b>Milliers de \$CAN</b>
1. Ventes de produits et services <b>Exclure</b> frais d'expédition, escomptes, rabais sur ventes, retours, taxes de vente et droits et taxes d'accise. ....	F43008 [ ] 000 \$
2. Location et location à bail .....	F45801 [ ] 000 \$
3. Commissions .....	F45701 [ ] 000 \$
4. Subventions <b>Inclure</b> dons et collectes de fonds. ....	F47101 [ ] 000 \$
5. Redevances, droits, contrats de licence et redevances de franchisage .....	F47201 [ ] 000 \$
6. Dividendes .....	F51101 [ ] 000 \$
7. Intérêts .....	F51201 [ ] 000 \$
8. Autres revenus — veuillez préciser : F51302 [ ]	F51301 [ ] 000 \$
9. <b>Revenus totaux</b> (somme des questions 1 à 8) .....	F40000 [ ] 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER

## Dépenses

- Notes :**
- Il est possible qu'une répartition détaillée vous soit demandée dans d'autres sections.
  - Ces questions s'adressent à de nombreuses industries différentes – il est possible que certaines questions ne s'appliquent pas à cette unité commerciale.
  - Veuillez consulter le guide de déclaration pour obtenir des instructions détaillées.
  - Veuillez déclarer tous les montants **en milliers de dollars canadiens**.

Quelles étaient les dépenses de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

		Milliers de \$CAN
1. Achats		
<b>Inclure</b> matières premières, achats de biens pour la revente et contenants à usage unique et de matériel d'expédition et d'emballage.		F61306
<b>Exclure</b> variation dans les stocks. ....		000 \$
2. Frais de main-d'œuvre		
<b>Inclure</b> tous les employés ayant reçu un T4.		
a. salaires, traitements et commissions .....		F61101 000 \$
b. avantages sociaux des employés		
Voir le guide de déclaration pour plus de renseignements .....		F61502 000 \$
3. Contrats de sous-traitance		
<b>Exclure</b> frais de recherche et développement. ....		F62503 000 \$
Veuillez fournir une répartition en pourcentage du montant déclaré à la question 3 :		
a. provenant de sources canadiennes .....	<b>Pourcentage</b> F62503_sr1 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %	
b. provenant de sources d'autres pays .....	F62503_sr2 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %	
4. Frais de recherche et développement		
<b>Exclure</b> recherche et développement réalisés à l'intérieur .....		F62504 000 \$
5. Frais professionnels et frais d'affaires		
(p. ex. frais légaux, de comptabilité, de conseils et frais techniques) .....		F62601 000 \$
6. Dépenses pour l'énergie et l'eau		
<b>Inclure</b> électricité, gaz, eau, mazout, diesel, propane, bois de chauffage et eaux usées .....		F61801 000 \$
7. Frais de bureau et dépenses reliées à l'informatique		
(p. ex. fournitures de bureau, frais postaux et mise à niveau du matériel informatique) .....		F62505 000 \$
8. Téléphone, Internet et autres télécommunications .....		F61802 000 \$
9. Taxes d'affaires, licences et permis		
(p. ex. taxes d'affaires, droits de licence et impôt foncier) .....		F61901 000 \$
10. Redevances, redevances de franchisage et droits d'adhésion		
<b>Exclure</b> redevances de la Couronne. ....		F62001 000 \$
11. Redevances de la Couronne		
(pour l'exploitation forestière, minière et de l'énergie seulement) .....		F62506 000 \$

Milliers de \$CAN

12. Location et location à bail <b>Inclure</b> terrains, bâtiments, équipement et véhicules. ....	F62101 000 \$
13. Réparations et entretien <b>Inclure</b> bâtiments, équipement et véhicules. ....	F62201 000 \$
14. Amortissement et dépréciation .....	F61601 000 \$
15. Assurance .....	F62301 000 \$
16. Publicité, marketing, promotion, repas et divertissement .....	F62507 000 \$
17. Frais de déplacement, de réunions et de congrès .....	F62508 000 \$
18. Frais de services financiers (p. ex. frais bancaires et frais de transactions) .....	F62401 000 \$
19. Frais d'intérêts .....	F69101 000 \$
20. Créances irrécouvrables, pertes sur prêts, dons, contribution politiques et pertes d'inventaire .....	F62509 000 \$
21. Tous les autres coûts et dépenses — veuillez préciser : <b>Inclure</b> dépenses entre les établissements d'une même entreprise. F62512	F62511 000 \$
22. <b>Dépenses totales</b> (somme des questions 1 à 21) .....	F60000 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER

## Caractéristiques de l'industrie

### Ventes

1. Est-ce que cette unité commerciale est un centre de coûts?

Un centre de coûts est une subdivision organisationnelle où les coûts sont constatés en contrôle de gestion.

B05026\_b

Oui  Non

2. Les prochaines questions sont au sujet de la valeur des biens produits.

Est-ce que les biens sont évalués au :

F43001\_y

- Prix de vente final
- Prix de cession interne
- Selon une autre convention - précisez :

F43001\_y4

3. Quelles étaient les ventes de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

Déclarez les ventes nettes des frais d'expédition, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de ventes et des droits et taxes d'accise.

Veillez déclarer tous les montants **en milliers de dollars canadiens**.

Milliers de \$CAN

a. ventes de billes, de déchets de bois et de produits fabriqués

**Inclure** les ventes de billes et déchets de bois que vous appartenez, et si applicable, les ventes de biens fabriqués à partir de matières appartenant à votre unité commerciale qu'ils soient fabriqués à cette unité commerciale, une autre unité commerciale ou une filiale de votre entreprise, ou à toute autre usine de fabrication de sous-traitance situé au Canada ou à l'étranger, inclure aussi les sous-produits de votre processus manufacturier.

(une répartition détaillée par produit sera demandée dans une section subséquente) .....

F43002

000 \$

F43009

000 \$

F43003

000 \$

b. revenus de la vente des droits de coupe .....

c. ventes de biens achetés pour la revente, tels que les .....

d. revenus provenant de travaux de réparation

**Inclure seulement** les revenus de réparation provenant des services de main-d'oeuvre puisque les matériaux et les produits appartiennent aux clients ou à d'autres unités commerciales de votre entreprise. ....

F45901

000 \$

e. revenus provenant des frais de service d'exploitation forestière et/ou de travail à forfait

**Inclure seulement** les revenus provenant des services de main-d'oeuvre puisque les matériaux et les produits appartiennent à un client, une autre unité commerciale ou une filiale de votre entreprise située au Canada ou à l'étranger. ....

F45001

000 \$

f. autres ventes – précisez :

F43175

F43005

000 \$

F43000

000 \$

**Ventes totales de biens et services**

(somme des questions a. à f.) .....

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Dépenses

### 4. Quelles ont été les dépenses de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

Veuillez déclarer tous les montants en milliers de dollars canadiens.

Milliers de \$CAN

- |   |        |                      |        |
|---|--------|----------------------|--------|
| a. achats de matières premières et de composants<br>(une répartition détaillée par produit sera demandée dans une section subséquente) .....  | F61301 | <input type="text"/> | 000 \$ |
| b. droits de coupe .....  | F62602 | <input type="text"/> | 000 \$ |
| c. achats de contenants à usage unique et de matériel d'expédition et d'emballage .....   | F61302 | <input type="text"/> | 000 \$ |
| d. biens achetés pour la revente, tels quels .....  | F61303 | <input type="text"/> | 000 \$ |
| e. frais liés à l'achat de carburant pour véhicules<br><b>Inclure</b> : le carburant pour n'importe quel type de véhicule, comme les voitures des représentants des ventes, les camions de livraison et les chariots élévateurs.<br><b>Exclure</b> : le carburant acheté pour la production d'énergie ou de chaleur. .... | F61301 | <input type="text"/> | 000 \$ |

## Salaires, traitements et commissions

Pour cette période de déclaration

- |  |   |                          |                             |
|--|---|--------------------------|-----------------------------|
| 5. Pour cette période de déclaration, quelles étaient les dépenses de cette unité commerciale pour les <b>salaires, traitements et commissions</b> ? ..... | <b>Main-d'œuvre directe</b><br>(activités manufacturières ou exploitation forestière) | <b>Milliers de \$CAN</b> | <b>Milliers de \$CAN</b>    |
|  | F61503  | <input type="text"/>     | F61504 <input type="text"/> |
|  | <b>Nombre</b>   |                          | <b>Nombre</b>               |
| 6. Pour cette période de déclaration, quelle était la <b>moyenne de personnel employé</b> ? .....  | B20061  | <input type="text"/>     | B20062 <input type="text"/> |

## Stocks

- |  |                             |                             |
|--|-----------------------------|-----------------------------|
| 7. Quelle était la valeur des stocks de cette unité commerciale à l'ouverture et à la fermeture de la période de déclaration?      | <b>Ouverture</b>            | <b>Fermeture</b>            |
|  | <b>Milliers de \$CAN</b>    | <b>Milliers de \$CAN</b>    |
| a. matières premières et composants<br><b>Inclure</b> : contenants à usage unique et le matériel d'expédition et d'emballage. .... | F61201 <input type="text"/> | F61401 <input type="text"/> |
| b. biens en cours de fabrication et travaux en cours. ....   | F61202 <input type="text"/> | F61402 <input type="text"/> |
| c. produits finis fabriqués .....  | F61203 <input type="text"/> | F61403 <input type="text"/> |
| d. achats de biens tels quels pour la revente. ....  | F61204 <input type="text"/> | F61404 <input type="text"/> |
| e. autres stocks – précisez :<br>F62501 <input type="text"/>   | F61205 <input type="text"/> | F61405 <input type="text"/> |
| <b>Stocks totaux</b><br>(somme des questions a. à e.) .....  | F61200 <input type="text"/> | F61400 <input type="text"/> |

COPIE POUR INFORMATION NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Ventes selon l'emplacement du consommateur

Quelle était la répartition en pourcentage des ventes de cette unité commerciale selon l'emplacement du consommateur? L'emplacement du consommateur est l'endroit où les biens ou services seront utilisés en fin de compte.

Si l'emplacement du consommateur final n'est pas connu, les substituts suivants sont acceptés :

- point de destination
- adresse de facturation du client
- emplacement des acheteurs au détail de cette unité commerciale
- emplacement des entrepôts ou centres de distribution de cette unité commerciale.

	Pourcentage
1. Terre-Neuve-et-Labrador .....	F43008_g1 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
2. Île-du-Prince-Édouard .....	F43008_g2 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
3. Nouvelle-Écosse .....	F43008_g3 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
4. Nouveau-Brunswick .....	F43008_g4 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
5. Québec .....	F43008_g5 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
6. Ontario .....	F43008_g6 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
7. Manitoba .....	F43008_g7 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
8. Saskatchewan .....	F43008_g8 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
9. Alberta .....	F43008_g9 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
10. Colombie-Britannique .....	F43008_g10 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
11. Yukon .....	F43008_g11 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
12. Territoires du Nord-Ouest .....	F43008_g12 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
13. Nunavut .....	F43008_g13 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
14. États-Unis .....	F43008_g14 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
15. Autres pays .....	F43008_g15 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
<b>100 %</b>	

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit **en milliers de dollars canadiens**.

Pour chaque produit, n'inscrivez que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 3a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

**Note :** Si vos activités sont strictement l'exploitation forestière à forfait et que votre unité commerciale fournit **uniquement** un service de main-d'œuvre, cette section ne s'applique pas à votre entreprise.

Description du produit			
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			Valeur des ventes Milliers de \$CAN
B40232_p <input type="radio"/> Oui → <input type="radio"/> Non	Quantité vendue B40004_p <input type="text"/>	Unité de mesure <input type="text"/>	F43006_p <input type="text"/> 000 \$
Description du produit			
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			Valeur des ventes Milliers de \$CAN
B40232_p <input type="radio"/> Oui → <input type="radio"/> Non	Quantité vendue B40004_p <input type="text"/>	Unité de mesure <input type="text"/>	F43006_p <input type="text"/> 000 \$
Description du produit			
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			Valeur des ventes Milliers de \$CAN
B40232_p <input type="radio"/> Oui → <input type="radio"/> Non	Quantité vendue B40004_p <input type="text"/>	Unité de mesure <input type="text"/>	F43006_p <input type="text"/> 000 \$
Description du produit			
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			Valeur des ventes Milliers de \$CAN
B40232_p <input type="radio"/> Oui → <input type="radio"/> Non	Quantité vendue B40004_p <input type="text"/>	Unité de mesure <input type="text"/>	F43006_p <input type="text"/> 000 \$
Description du produit			
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			Valeur des ventes Milliers de \$CAN
B40232_p <input type="radio"/> Oui → <input type="radio"/> Non	Quantité vendue B40004_p <input type="text"/>	Unité de mesure <input type="text"/>	F43006_p <input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit **en milliers de dollars canadiens**.  
Pour chaque produit, n'inscrire que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 3a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

Description du produit			
<input type="text"/>	Code de produit		
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	Quantité vendue	Unité de mesure	Valeur des ventes Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40004_p	<input type="text"/>	F43006_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

Description du produit			
<input type="text"/>	Code de produit		
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	Quantité vendue	Unité de mesure	Valeur des ventes Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40004_p	<input type="text"/>	F43006_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

Description du produit			
<input type="text"/>	Code de produit		
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	Quantité vendue	Unité de mesure	Valeur des ventes Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40004_p	<input type="text"/>	F43006_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

Description du produit			
<input type="text"/>	Code de produit		
<input type="text"/>	<input type="text"/>		
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	Quantité vendue	Unité de mesure	Valeur des ventes Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40004_p	<input type="text"/>	F43006_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$





## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit **en milliers de dollars canadiens**.  
Pour chaque produit, n'inscrire que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 3a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description du produit

Code de produit

Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?

B40232\_p

**Oui** →

**Non**

Quantité vendue

B40004\_p

Unité de mesure

Valeur des ventes  
Milliers de \$CAN

F43000

000 \$

**COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER**

2. Tous les autres produits de billes, de déchets de bois et tous les autres produits de fabrication propre vendus — veuillez préciser ci-dessous :

Valeur des ventes  
Milliers de \$CAN

a) B40005_lst_1	<input type="text"/>	F43005_p_1	<input type="text"/>	000 \$
b) B40005_lst_2	<input type="text"/>	F43005_p_2	<input type="text"/>	000 \$
c) B40005_lst_3	<input type="text"/>	F43005_p_3	<input type="text"/>	000 \$
d) B40005_lst_4	<input type="text"/>	F43005_p_4	<input type="text"/>	000 \$

3. **Ventes totales de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués**

F43007  000 \$

4. Si le montant de la ligne 3, ci-dessus, comprend les frais d'expédition des transporteurs généraux ou à forfait, les escomptes et les rabais sur ventes, les retours, les taxes de vente et les droits et taxes d'accise, veuillez déclarer ce montant ici.

F43002  000 \$

5. **Ventes totales de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués (ligne 3 moins ligne 4).**

**Note :** Ce montant devrait correspondre au montant déclaré à la question 3.1. de la section **Caractéristiques de l'industrie.**

F43010  000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.

Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 4a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

**Note :** Si vos activités sont strictement l'exploitation forestière à forfait et que votre unité commerciale fournit **uniquement** un service de main-d'oeuvre, cette section ne s'applique pas à votre entreprise.

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>			<b>Code de produit</b>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	<b>Quantité achetée</b> B40009_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p
<input type="radio"/> Oui →			000 \$
<input type="radio"/> Non			

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>			<b>Code de produit</b>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	<b>Quantité achetée</b> B40009_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p
<input type="radio"/> Oui →			000 \$
<input type="radio"/> Non			

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>			<b>Code de produit</b>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	<b>Quantité achetée</b> B40009_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p
<input type="radio"/> Oui →			000 \$
<input type="radio"/> Non			

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>			<b>Code de produit</b>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	<b>Quantité achetée</b> B40009_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p
<input type="radio"/> Oui →			000 \$
<input type="radio"/> Non			

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>			<b>Code de produit</b>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	<b>Quantité achetée</b> B40009_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p
<input type="radio"/> Oui →			000 \$
<input type="radio"/> Non			

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.

Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 4a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

	<b>Code de produit</b>

Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?

B40235\_p

**Oui** →  
 **Non**

**Quantité achetée**

B40009\_p

**Unité de mesure**

**Coût des achats**  
Milliers de \$CAN

F61304\_p

000 \$

### Description de matière première ou de composant

	<b>Code de produit</b>

Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?

B40235\_p

**Oui** →  
 **Non**

**Quantité achetée**

B40009\_p

**Unité de mesure**

**Coût des achats**  
Milliers de \$CAN

F61304\_p

000 \$

### Description de matière première ou de composant

	<b>Code de produit</b>

Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?

B40235\_p

**Oui** →  
 **Non**

**Quantité achetée**

B40009\_p

**Unité de mesure**

**Coût des achats**  
Milliers de \$CAN

F61304\_p

000 \$

### Description de matière première ou de composant

	<b>Code de produit</b>

Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?

B40235\_p

**Oui** →  
 **Non**

**Quantité achetée**

B40009\_p

**Unité de mesure**

**Coût des achats**  
Milliers de \$CAN

F61304\_p

000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 4a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>			<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?				
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> → <input type="radio"/> <b>Non</b>	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p <input type="text"/>	000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>			<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?				
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> → <input type="radio"/> <b>Non</b>	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p <input type="text"/>	000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>			<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?				
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> → <input type="radio"/> <b>Non</b>	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>	<b>Coût des achats</b> Milliers de \$CAN F61304_p <input type="text"/>	000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 4a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>			<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?				
<small>B40235_p</small>	<b>Quantité achetée</b>	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b>	
<input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40009_p</small> <input type="text"/>	<input type="text"/>	<small>F61304_p</small> <input type="text"/>	000 \$
<input type="radio"/> <b>Non</b>				

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>			<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?				
<small>B40235_p</small>	<b>Quantité achetée</b>	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b>	
<input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40009_p</small> <input type="text"/>	<input type="text"/>	<small>F61304_p</small> <input type="text"/>	000 \$
<input type="radio"/> <b>Non</b>				

**COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER**

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 4a. de la section **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b>	
<input type="text"/>			
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
<small>B40235_p</small>	<b>Quantité achetée</b>	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats</b>
<input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40009_p</small>		<small>F61304_p</small>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

**COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER**

2. Tous les autres achats de matières premières et de composants — veuillez préciser ci-dessous :

**Coût des achats  
Milliers de \$CAN**

a) <small>B40011_lst_1</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_1</small>	<input type="text"/>	000 \$
b) <small>B40011_lst_2</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_2</small>	<input type="text"/>	000 \$
c) <small>B40011_lst_3</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_3</small>	<input type="text"/>	000 \$
d) <small>B40011_lst_4</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_4</small>	<input type="text"/>	000 \$

3. **Achats totaux de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication**

<small>F61305</small>	<input type="text"/>	000 \$
-----------------------	----------------------	--------

**Note :** Ce montant devrait correspondre au montant déclaré à la question 4a. de la section **Caractéristiques de l'industrie.**

**COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILIZER POUR RAPPORTER**

## Détails sur les emplacements

1. Veuillez remplir pour chacun des emplacements en activité durant la même période de déclaration.
2. Si nécessaire, ajouter tous les emplacements qui ne sont pas inscrits sur ce questionnaire à la page «détails sur les emplacements additionnels».

Veuillez vérifier l'adresse de l'établissement et corriger au besoin.

Code de l'emplacement

Nom commercial

Adresse (numéro et rue)

Province ou territoire

Ville

Code postal

Milliers de \$CAN

F47001\_I

000 \$

Quel était le **total des revenus d'exploitation** pour cet emplacement? .....

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre directe**?

(pour l'activité manufacturière ou l'exploitation forestière seulement)

F61503\_I

000 \$

**Exclure** : avantages sociaux. ....

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre indirecte**?

(pour l'administration et la vente ou l'exploitation seulement)

F61504\_I

000 \$

**Exclure** : avantages sociaux. ....

Est-ce que cet emplacement commercial était en exploitation durant l'année entière?

B00305\_b\_I

Oui ➔  **Passez à l'emplacement suivant**

Non

Quelles étaient les raisons pour une année partielle d'exploitation (cochez toutes celles qui s'appliquent)?

B00301\_r1\_I1

exploitation saisonnière

B00301\_r2\_I1

changement d'exercice financier

B00301\_r5\_I1

arrêt définitif de l'exploitation

B00301\_r7\_I1

déménagement

B00301\_r2\_I1

nouvel emplacement

B00301\_r4\_I1

changement de propriétaire

B00301\_r6\_I1

fermeture temporaire

B00301\_r8\_I1

autre raison – veuillez préciser :

B00301\_r9\_I1

Quelles étaient les dates de début et de fin d'exploitation pour cet emplacement?

AAAA MM JJ

B00201\_I1

Date de début

AAAA MM JJ

B00202\_I1

Date de fin

Statistique Canada examine tous les commentaires.

Nous sollicitons vos commentaires relatifs à cet emplacement commercial.

B00001\_I1

## Détails sur les emplacements additionnels

1. Veuillez remplir pour chacun des emplacements en activité durant la même période de déclaration.
2. Indiquer tous les emplacements qui ne sont pas inscrits à la section précédente.

Veuillez vérifier l'adresse de l'établissement et corriger au besoin.

Code de l'emplacement

Nom commercial

Adresse (numéro et rue)

Province ou territoire

Ville

Code postal

Milliers de \$CAN

F47004\_I

000 \$

Quel était le **total des revenus d'exploitation** pour cet emplacement? .....

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre directe**?

(pour l'activité manufacturière ou l'exploitation forestière seulement)

**Exclure** : avantages sociaux. ....

F61512\_I

000 \$

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre indirecte**?

(pour l'administration et la vente ou l'exploitation seulement)

**Exclure** : avantages sociaux. ....

F61513\_I

000 \$

Est-ce que cet emplacement commercial était en exploitation durant l'année entière?

B00306\_b\_I

Oui ➔  **Passez à l'emplacement suivant**

Non

Quelles étaient les raisons pour une année partielle d'exploitation (cochez toutes celles qui s'appliquent)?

B00307\_r1\_I1

exploitation saisonnière

B00307\_r2\_I1

changement d'exercice financier

B00307\_r5\_I1

arrêt définitif de l'exploitation

B00307\_r7\_I1

déménagement

B00307\_r2\_I1

nouvel emplacement

B00307\_r4\_I1

changement de propriétaire

B00307\_r6\_I1

fermeture temporaire

B00307\_r8\_I

autre raison – veuillez préciser : .....

B00307\_r9\_I

Quelles étaient les dates de début et de fin d'exploitation pour cet emplacement?

B00207\_I

AAAA

MM

JJ

B00209

AAAA

MM

JJ

Date de début

Date de fin

Statistique Canada examine tous les commentaires.

Nous sollicitons vos commentaires relatifs à cet emplacement commercial.

B00001\_I

## Renseignements détaillés sur les coûts ou les dépenses d'énergie et d'approvisionnement en eau

Quelles étaient les dépenses d'énergie et d'approvisionnement en eau de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

Veuillez déclarer tous les montants en milliers de dollars canadiens.

Milliers de \$CAN

1. Électricité .....	F61702	<input type="text"/>	000 \$
2. Essence .....	F61703	<input type="text"/>	000 \$
3. Mazout léger .....	F61704	<input type="text"/>	000 \$
4. Mazout lourd .....	F61705	<input type="text"/>	000 \$
5. Carburant diesel .....	F61706	<input type="text"/>	000 \$
6. Gaz de pétrole liquéfié (p. ex. propane et butane) .....	F61707	<input type="text"/>	000 \$
7. Gaz naturel .....	F61708	<input type="text"/>	000 \$
8. Charbon .....	F61709	<input type="text"/>	000 \$
9. Services publics d'approvisionnement en eau .....	F61803	<input type="text"/>	000 \$
10. Autres dépenses d'énergie et d'approvisionnement en eau — veuillez préciser : (p. ex. vapeur, oxygène et hydrogène)	F61712	<input type="text"/>	
	F61711	<input type="text"/>	000 \$
<b>11. Dépenses totales d'énergie et d'approvisionnement en eau</b> (somme des questions 1 à 10) .....	F61700	<input type="text"/>	000 \$

12. Si vous payez un loyer, y a-t-il des dépenses parmi les sous-mentionnées incluses dans le loyer (non déclarées ci-dessus)?  
(cochez toutes celles qui s'appliquent)

F62102\_e1

Électricité

F62102\_e2

eau

F62102\_e3

chauffage

13. Est-ce que cette unité commerciale a généré de l'énergie utilisée comme substitut à l'énergie achetée?

B05001\_b

Oui

B05001\_c

Non ➔ **Passez à la section suivante**

14. Si oui, veuillez cocher le type d'énergie générée. (cochez toutes celles qui s'appliquent)

B05001\_e1

chauffage

B05001\_e2

électricité

B05001\_e3

vapeur

B05001\_e4

autre type d'énergie — veuillez préciser :

B05001\_e5

## COVID-19

1. En réponse à la pandémie de COVID-19, votre entreprise a-t-elle engagé des dépenses supplémentaires pour respecter les lignes directrices en matière de sécurité et de santé publique ou les lignes directrices organisationnelles dans le but d'être autorisée à exercer ses activités?

Les dépenses supplémentaires peuvent **inclure** : l'achat de produits de nettoyage, des mesures sanitaires, de l'équipement de protection pour les employés ou les clients et des frais engagés pour l'adaptation des locaux de l'entreprise (**p. ex.** panneaux de plexiglas, nouvel équipement favorisant l'éloignement physique, coûts de main-d'œuvre supplémentaires).

Les lignes directrices en matière de sécurité et de santé publique sont des lignes directrices d'un organisme de santé fédéral, provincial ou municipal.

B05140\_t41

1  Oui

Quelles ont été les dépenses supplémentaires totales au cours de l'exercice 2020?

Déclarez les montants **en milliers de dollars canadiens**.

Pour les dépenses de moins de 500 \$, indiquer « 0 ».

Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, fournir l'estimation la plus exacte possible.

**Coût additionnel pour la main-d'œuvre le cas échéant (milliers de \$CAN)**

000 \$

F60102\_t41\_sr69

**Autres dépenses additionnelles (milliers de \$CAN)**

000 \$

F60102\_t41\_sr19

En raison des dépenses supplémentaires qu'elle a engagées ou des conditions économiques, l'entreprise a-t-elle retardé des projets d'expansion de sa capacité d'exploitation ou des investissements?

B05140\_t41\_y64

1  Oui

2  Non

2  Non

2. En réponse à la pandémie de COVID-19, quels moyens parmi les suivants votre entreprise a-t-elle pris pour changer ses méthodes d'exploitation?

**Inclure** à la fois les changements temporaires et les changements permanents.

Indiquez toutes les réponses qui s'appliquent.

Adoption d'un modèle d'affaires sans contact  
**p. ex.** ventes en ligne, service au volant, livraison, ramassage en bordure de rue, services virtuels

B00381\_t41\_y1

Adaptation de l'espace de travail

B00381\_t41\_y42

Investissement dans des plateformes de commerce électronique

B00381\_t41\_y43

Recours à des technologies d'information décisionnelle

**p. ex.** systèmes informatiques en nuage, outils d'analyse de mégadonnées

B00381\_t41\_y44

Mise au point de nouvelles chaînes d'approvisionnement

B00381\_t41\_y45

Demander à certains ou tous les employés de faire du télétravail

B00381\_t41\_y46

Introduction ou accélération de l'introduction de nouveaux biens et services

B00381\_t41\_y47

**Augmentation** des prix facturés aux clients pour des biens et services en raison de la pandémie de COVID-19

B00381\_t41\_y48

...suite à la page suivante

...suite de la page précédente

- Diminution** des prix facturés aux clients pour des biens et services en raison de la pandémie de COVID-19  
B00381\_t41\_y49
  - Modification de la stratégie de marketing  
**Incluant** une réallocation du budget de la stratégie de marketing.  
B00381\_t41\_y50
  - Augmentation** du budget de marketing  
B00381\_t41\_y51
  - Diminution** du budget de marketing  
B00381\_t41\_y52
  - Expansion sur de nouveaux marchés  
B00381\_t41\_y53
  - Remplacement de main-d'œuvre par du capital  
**p. ex.** automatisation, utilisation de robots dans la production de biens et de services  
B00381\_t41\_y54
  - Formation supplémentaire du personnel  
**p. ex.** formation propre à l'emploi, formation en gestion, formation sur les nouvelles technologies, formation sur les nouvelles pratiques opérationnelles, formation en compétences numériques, compétences en littératie en matière de données, autres types de formation et de perfectionnement  
B00381\_t41\_y55
  - Réduction des activités opérationnelles  
**p. ex.** réduction des biens et services offerts  
B00381\_t41\_y56
  - Réduction des coûts de main-d'œuvre  
**p. ex.** mettre à pied des employés, mettre temporairement à pied des employés, demander aux employés de prendre des vacances, réduire le nombre d'heures des employés, offrir un programme de retraite anticipée, sous-traiter du travail  
B00381\_t41\_y58
  - Réduction des coûts autres que les coûts de main-d'œuvre  
B00381\_t41\_y59
  - Adoption d'autres mesures  
B00381\_t41\_y60
- ↳ Préciser les autres mesures prises  
B00381\_t41\_y61

OU

- Aucun changement** apporté aux méthodes d'exploitation en réponse à la pandémie de COVID-19  
B00381\_t41\_y62

3. Votre entreprise a-t-elle reçu de l'aide financière publique pour éviter les mises à pied grâce aux programmes de subvention salariale d'urgence du Canada ou de subvention salariale temporaire de 10 % en raison de la COVID-19?

B05150\_t41\_y63

1

Oui

↳ Combien d'argent votre entreprise a-t-elle obtenu?

**Aide financière publique  
(milliers de \$CAN)**

000 \$

F47123\_t41

2

Non

## Avis d'intention d'extraire des données Web

1. Cette entreprise a-t-elle un site Web?

B00024

1  Oui

Précisez l'adresse du site Web

p. ex. [www.exemple.ca](http://www.exemple.ca)

F62512

2  Non



Statistique Canada mène une initiative pilote sur l'extraction de données à partir de sites Web, aussi connue sous le nom de moissonnage du Web, qui fait appel à des logiciels pour repérer et compiler des données accessibles publiquement à partir du site Web des entreprises. Nous pourrions donc visiter le site Web de cet organisme pour repérer et compiler des renseignements supplémentaires. Cette initiative devrait nous permettre de réduire le fardeau de réponse pour les entreprises et de produire des indicateurs statistiques supplémentaires pour veiller à ce que les données demeurent exactes et pertinentes.

Nous ferons tout en notre possible pour nous assurer que les données soient recueillies de façon à éviter toute répercussion sur la fonctionnalité du site Web. Les données recueillies seront utilisées par Statistique Canada uniquement à des fins statistiques et de recherche, conformément au mandat de l'organisme.

Pour en savoir plus au sujet de l'initiative de moissonnage du Web de Statistique Canada, visitez le <http://www.statcan.gc.ca/fra/nos-donnees/ou/moissonnage-web>.

Pour en savoir plus au sujet de la transparence et de la responsabilisation à Statistique Canada, visitez le <http://www.statcan.gc.ca/fra/transparence-responsabilisation>.

Si vous avez des questions ou des motifs de préoccupation, veuillez communiquer avec les **Services à la clientèle de Statistique Canada** au numéro sans frais 1-877-949-9492 (ATS : 1-800-363-7629) ou au [infostats@canada.ca](mailto:infostats@canada.ca).

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Personne-ressource

1. Statistique Canada pourrait devoir communiquer avec la personne qui a rempli ce questionnaire pour obtenir de plus amples renseignements.

Si la personne-ressource est la même que sur la page couverture, veuillez cocher  → **Passez à « Commentaires »**

Sinon, qui est la **meilleure personne à joindre** au sujet de ce questionnaire?

Prénom

Nom de famille

Titre

Adresse de courriel (Exemple : utilisateur@exemple.gov.ca)

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)  
Exemple : 123-123-1234

Numéro du poste  
(s'il y a lieu)

Numéro de télécopieur (incluant l'indicatif régional)  
Exemple : 123-123-1234

## Commentaires

2. Combien de temps avez-vous consacré à remplir ce questionnaire?  
**Inclure** le temps consacré à recueillir l'information nécessaire.

Heures

Minutes

3. Faites-nous part de vos commentaires à propos de ce questionnaire.

B00002

  
  
  
  
  
  
  
  
  
  

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Renseignements généraux

### Confidentialité

#### **Vos réponses sont confidentielles.**

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer tout renseignement recueilli qui permettrait de dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme, à moins d'avoir obtenu son consentement ou d'en être autorisé par la *Loi sur la statistique*. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.

#### **Ententes de partage de données**

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques. Statistique Canada communiquera les données de la présente enquête seulement aux organisations ayant démontré qu'elles avaient besoin de les utiliser.

L'**article 11** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux répondant à certaines conditions. Ces organismes doivent posséder l'autorisation légale de recueillir les mêmes données, sur une base obligatoire, et les lois en vigueur doivent contenir essentiellement les mêmes dispositions que la *Loi sur la statistique* en ce qui concerne la confidentialité et les sanctions imposées en cas de divulgation de renseignements confidentiels. Comme ces organismes possèdent l'autorisation légale d'obliger les entreprises à fournir les mêmes données, on ne demande pas le consentement des entreprises et celles-ci ne peuvent s'opposer au partage des données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'**article 11** ont été conclues avec les organismes statistiques provinciaux et territoriaux de Terre-Neuve-et-Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Yukon. Les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

L'**article 12** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organisations gouvernementales fédérales, provinciales ou territoriales. En vertu de cet article, vous pouvez refuser de partager vos données avec l'une ou l'autre de ces organisations en écrivant une lettre d'objection au statisticien en chef et en la retournant avec le questionnaire rempli. Veuillez préciser les organisations avec lesquelles vous ne voulez pas partager vos données.

Pour toutes les industries manufacturières — des ententes en vertu de l'**article 12** ont été conclues avec les organismes de statistique de l'Île-du-Prince-Édouard, des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut, ainsi qu'avec le ministère de l'Environnement et Gouvernements locaux du Nouveau-Brunswick, le Conseil de l'industrie forestière du Québec, le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles du Québec, le ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs du Québec, le ministère du Développement du Nord et des Mines de l'Ontario, le ministère des Richesses naturelles et des Forêts de l'Ontario, le ministère du Développement durable du Manitoba, le ministère de l'Agriculture du Manitoba, le Saskatchewan Ministry of the Economy, l'Alberta Ministry of Agriculture and Forestry, le British Columbia Ministry of Forests, Lands and Natural Resource Operations, Agriculture et Agroalimentaire Canada, Environnement et Changement climatique Canada, Ressources naturelles Canada et la Régie de l'énergie du Canada.

Pour les établissements oeuvrant dans le secteur de la fonte et de l'affinage des métaux non ferreux (incluant l'aluminium), de la fabrication de matériaux en terre cuite pour le bâtiment et de matériaux réfractaires, de la fabrication de ciment et de chaux — des ententes en vertu de l'**article 12** ont été conclues avec le Newfoundland and Labrador Department of Natural Resources, le ministère de la Croissance, de l'Entreprise et du Commerce du Manitoba, et le British Columbia Ministry of Energy, Mines et Petroleum Resources.

Dans le cas des ententes conclues avec des organisations gouvernementales provinciales et territoriales, les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

#### **Divulgence autorisée**

L'**article 17** de la *Loi sur la statistique* autorise la divulgation d'une liste d'établissements et d'entreprises commerciales incluant les noms des établissements, leur emplacement (province, territoire et municipalité) et les codes du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN). La divulgation de ces listes peut être autorisée afin d'aider les analystes à interpréter les données recueillies dans le cadre de l'Enquête annuelle sur les industries manufacturières et de l'exploitation forestière.

#### **Couplages d'enregistrements**

Afin d'améliorer la qualité des données tirées de cette enquête et réduire le fardeau de réponse, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements recueillis avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de sources administratives.

**Merci d'avoir rempli ce questionnaire.  
Veuillez garder une copie pour vos dossiers.  
Consultez notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca)**